

外国人生活礼仪指南

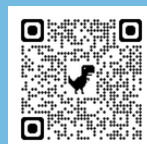
~ 为了促进多元文化共生 ~



每个国家和地区的生活规则和礼仪各不相同。

为了在日本生活，我们应当了解并遵守日本和本地的规则和礼仪，确保每个人都能安全、安心地生活。

TOMISATO CITY

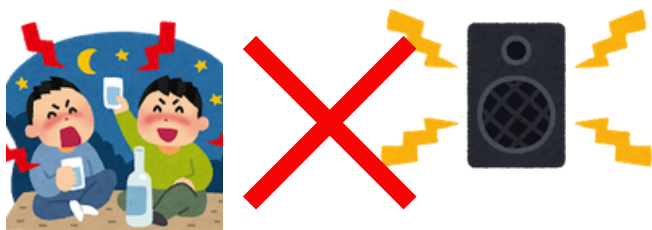


01

在住宅区（房屋密集的地方）或公园等场所，不得制造噪音（如大声喧哗、发出很大的声音）。

＼如果过于吵闹...／

- 警察可能会前来并给予警告（严厉的提醒或指导）
- 如果不遵从警告，可能会被逮捕（被带走）



02

垃圾需要分“为”“可燃垃圾”“不可燃垃圾”“瓶”“塑料瓶”等，并在规定的日期投放。

＼如果没有正确分类垃圾...／

- 如果不遵守投放日期，垃圾将不会被收走
- 如果不进行垃圾分类，垃圾将不会被回收
- 如果垃圾未被回收，会给周围的人带来很大困扰
- 还可能与邻居发生纠纷



※建议使用垃圾分类应用
“さんあ〜る”（支持多种语言）



03

不得将垃圾丢弃在道路或山林等地方
也不得在户外焚烧垃圾

＼如果不遵守...／

- 进行“非法丢弃”（不遵守规定随意丢垃圾）或“露天焚烧”（不遵守规定焚烧垃圾）时，可能会被判处监禁（入狱）或罚款（需要缴纳金钱处罚）



04

骑自行车时请遵守交通规则

- 骑自行车时，应在车道的最左侧行驶
- 不得与其他自行车并排骑行
- 饮酒后不得骑自行车
- 只有在信号灯为绿色时才能通行

＼如果不遵守...／

- 可能会被判处监禁（入狱）或罚款（需要缴纳金钱处罚）
- 如果导致他人受伤，可能需要承担高额赔偿费用



日本的规则

01

开始经营餐饮店（如餐厅）或汽车买卖等业务时，需要取得各种许可。

＼在开始经营业务时／

- 经营提供食品和饮料的店铺，需要取得千叶县的许可
- 进行汽车等买卖时，需要取得警方的许可
- 未取得许可就开始经营业务，可能会被判处监禁（入狱）或罚款（需要缴纳金钱处罚）



02

建造建筑物（如店铺、住宅、仓库等）时，需要取得许可。

＼在建造建筑物时／

- 扩建或改变用途时，也需要取得许可
- 如有不明之处，请咨询市役所或千叶县相关部门
- 未取得许可的情况下进行建设，可能会被判处监禁（入狱）或罚款（需要缴纳金钱处罚）



03

公寓只能由签约的租户本人居住

＼在公寓居住时／

- 请与房东（房屋“才一十一”）确认合同内容
- 不得将房屋转租给他人
- 不要在公共区域（如通道、楼梯等）放置物品
- 搬离时，请办理解约手续，并将房屋清洁后归还



为了在富里市安心生活，请务必遵守规则和礼仪。



富里市外国人咨询窗口

Tomisato City Foreigner Consultation Desk



富里市设有为外国市民提供日常生活咨询及信息服务的窗口。
如果遇到困难或有不明白的地方，请随时前来咨询。

■开放时间 (Time)

周一至周五

(Monday~Friday)

9:00~17:00

※周六、周日、节假日及12月29日至1月3日除外

(Except Saturday, Sunday and National Holidays)

■地点 (Place)

市役所本厅舍东北1楼

(City Hall Main Building,

North Wing, 1st Floor)

~千叶县外国人咨询~

千叶县也设有电话咨询窗口，欢迎使用。

043-297-2966

■开放时间

月~金曜日

(Monday-Friday)

9:00~12:00/13:00~16:00

※周六、周日、节假日及12月29日至1月3日除外

(Except Saturday, Sunday and National Holidays)



~如需获取相关信息~



✓ 富里市役所

可选择语言浏览市内相关信息



✓ 出入国在留管理厅

可查阅有关生活和就业的详细指南



✓ Hello Chiba (千叶县)

可查阅面向外国人的生活指南



~遵守规则，安心生活~

01

搬家或更改住址时，需要在市役所办理手续。

- 如果在生活中有不明白的地方，请随时向市役所的“外国人咨询窗口”咨询
 - 如果在生活中有不明白的地方，请随时向市役所的“外国人咨询窗口”咨询
- ※请查看最后一页



02

学习日语

「有一个用于学习日语的网站，叫做「つながるひろがる にほんごのくらし」



- 市内也有由志愿者团体开设的日语教室
- 详情请咨询市役所的“外国人咨询窗口”

03

税金（市税、固定资产税、轻型汽车税、国民健康保险税）请在期限内缴纳。



- 所收取的税金将用于大家的生活
- 未缴纳税金的人，可能会被强制没收财产（如存款、不动产等）
- 可能无法更新在留资格
- 在因疾病或受伤去医院时，可能无法使用健康保险
- 健康保险有在公司加入的保险和在市役所办理的保险、请进行咨询

※健康保险有在公司加入的保险和在市役所办理的保险，请进行咨询



共生的要点

- 遇到不明白的事情，请积极询问
- 善用翻译应用等便利工具

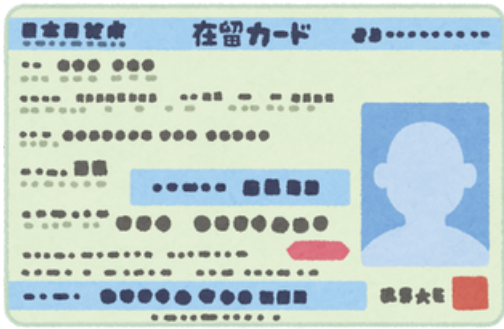
日本的生活

04

请随身携带在留卡

＼如果没有携带／

- 若无法向警察等出示，可能会
被判处监禁（入狱）或罚款（需要缴纳金钱处罚）
- 如果在留期限一旦到期，将无法继续在日本居留



05

发生事故或事件时，请务必拨打警察电话“110”

＼当遇到事故或事件时／

- 发生交通事故时，请说明“发生了交通事故”
- 说明何时、何地、发生了什么，以及您的姓名和电话号码等信息
- 如有人员受伤，请拨打“119”呼叫救护车



06

驾驶汽车或摩托车时，需要持有驾驶证



＼在驾驶时／

- 无证驾驶或酒后驾驶会被逮捕（被警方拘捕），
并可能被判处监禁（入狱）或罚款（需要缴纳金钱处罚）
- 请学习日本的交通规则（如交通标志等）
- 在行人或自行车附近时，请减速慢行

※在驾驶车辆前，请务必加入汽车保险



防范犯罪要点

- 外出时，请锁好家里的窗户和门
- 停车（汽车、摩托车、自行车）时，请务必上锁

日本的防灾

01

在大雨或台风来临前，请通过电视、网站等确认天气预报，并提前做好防范措施

＼如果不采取措施／

- 建筑物或车辆可能会受到损害
- 道路可能无法通行
- 可能会停电或停水，无法维持正常生活



气象厅防灾信息网站（支持14种语言）



内阁府防灾信息（支持14种语言）



NHK WORLD JAPAN（支持14种语言）

02

地震无法预测

平时的准备和参加防灾演练非常重要

＼您现在可以做的准备／

- 请将家具固定好，防止倒塌
- 请多准备一些平时常吃的食物和饮用水
- 为防止智能手机无法使用、无法与家人联系，请事先与家人约定集合地点
- 如果家中有婴儿或残障人士等需要特别物品的人，尤其需要在平时做好准备



插图提供：日本ShakeOut倡议会议

日本的防灾

03

当因地震或台风无法在家中停留时，请尽早前往避难所避难

＼请不要慌张，冷静避难／

- 请与家人或朋友一起步行避难
- 请携带食物和饮用水
- 如果看到有困难的人，请主动关心并提供帮助



富里市防灾地图
【支持3种语言】



＼请遵守避难所的规则／

- 可以领取水和食物（不需要付费）
- 没有淋浴设施
- 厕所为大家共用
- 因生活习惯或宗教差异所需的物品，请自行提前准备



＼请提前做好准备／

「应急食品类」饮用水、应急食品、奶粉、液态奶、婴儿辅食、便携食品等

「生活用品类」卫生纸、纸巾、消毒湿巾、口罩等

「工具类」手电筒、手机、充电器、电池等

「安全防护类」头盔、帽子、手套、雨衣、口哨等

「医药品类」急救包、日常用药等

「贵重物品类」现金、存折、印章、信用卡等

